

Տարեկան գինը 10 բուբլի, կէս տարվան 6 բուբ.,
Առանձին համարները 7 կոպէկով.

Թիֆլիսում գրվում են միմիայն խմբադրատան մէջ.

Иван Савицкий. Тифлисъ. Редакція «Мшакъ».

განს. Tiflis, Rédaction «Mschak».

Стлѣпу № 253.

Խմբագրութիւնը բաց է տուած տեւան 10—2 ժամ
(բացի կիրակի և տօն օրերէն)

Չարտադրողը կհսկի քննությունում է ամեն լեզուով.

Չարապետական Թեմական համար միասուն Է Է՛

Իւրաքանչիւր բառին 2 կօպէկ.

Ст. 159 № 253.

ՀԻՄՆԱԳԻՐ ԳՐԻԳՈՐ ԱՐԾՐՈՒՆԻ

ԲԱՅՎԱԾ Է ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

ԱՌԱՋԻԿԱՅ 1898 ԹԻԱԿԱՆԻ

„Uzly“

(26-րդ ՏԱՐԻ)

ԳՐԱԿԱՆԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԼՐԱԳՐԻՆ

Կը հրատարակել թիֆլիսում, հոսիս պրոգրամայով և հոսիս ուղղութիւնով և ամբ
«ՄՃԱԿ» տարկան զինը թէ Ռուսաստանում և թէ արտասահմանում 10 թուրքի և տան և
մէկ և ասան ամալանը՝ 9 թ., ինն և ութ ամալանը՝ 8 թ., հոթ ամալանը՝ 7 թ., վեց ամալանը՝ 6
թ., հինգ ամալանը՝ 5 թ., չորս ամալանը՝ 4 թ., երեք ամալանը՝ 3 թ., երկու ամալանը՝ 2 թ., մի
ամալանը՝ 1 թուրքի:

«ՄՇԱԿԻՆ» գրվել է Կարինի և Խաբովսկայա քաղաքներում ապրող հայկաթոթխան որդի քաղաքներից «ՄՇԱԿԻՆ» գրվելու համար, և առհասարակ համայնքի և ծրարների ուղարկող, պետք է զմեռն հետևել հայտնի. ТИФЛИСЪ, редакция «МПАКЪ», իսկ արտասահմանից՝ ТИФЛИС, Rédaction du journal arménien «MSCHAK».

Յայտարարութիւններ ընդունւում են թէ հայերէն, թէ արաբերէն՝ ու թէ օսմանը ընդհանուր բառերն վճարւում է 2 կօպէկ:

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

Ակկոր դրված է. թէօքը Մօսկէն. — ԴԵՐՅԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ Օրէցօր, Մօսկոյայ հնադրասկան բնիկութեան արեւեան մասնաձուղի նիստը Մասնաարդիւիւն, Դամակ Այմաձաղի, Դամակ Խարօվիչ, Դամակ Խաբարով եան, Դեբլին լուսեր, — ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ Վերջին ակերկութիւններ, Երկու օրերիւն իման, Ասարիական բէլադարտի ձիւնի նիստը, Դրէյֆուսի դարձը, Դամակ Պարսկաստանից, Ալաաքին լուսեր, — ԽԱՄԱ ԼՈՒՐԻՆ — ՀԻՆԱՅԻՒՆԵՐ — ԲՕՐԱՄ, — ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆԵՐ — ԲԱՄԱՍԻՐԱԿԱՆ, Դամակ Արարիկ:

ՍԿԻԶԲԸ ԴՐՎԱԾ Է

Անկարքելի է առանց յիշատակութեան
թողելի մի վերին ապիժանի համակրելի
կեղտոյթ, որ թէև անգլի ունի Ռուսաստան
նի մի սահմանափակ մասում, բայց պէտք
է օրինակ լինի և խթան դառնայ Ռու-
սաստանի միւս մասերի համար: Մենք աչ-
քի առաջ ունենք այն առաջին փորձը, որ
արել է Մոսկովայի զաւաստական դէմադման
բանտով բոլոր հասարակութիւն
ներէր շրջաններում սկզբնական
դպրոցներ Ներկայ 1897 թիւ սեպտեմ-

Բ Ա Ն Ա Ս Ի Ր Ա Կ Ա Ն

ኢ.ህ.ወ.ደ. ህገ-መንግሥቱን ያስተካከለ

1. առն ահա, նոյսմբերի 1/13-ին
 Նամակս գրում եմ մի երկրից, որը վերջի
 երկու-երեք տարվան ընթացքում երբեմնակի թե
 մամուրի մեջ, և թե քաղաքական շրջաններում
 ասպարազ նայական մի մեծ հիշմունտ կարող
 յարմարացնի անդ էր համարվում թե որչա
 կիպրոսը յարմար է նազ գաղթականներին
 փախստականների համար և թե որչա՞ր կար
 լիութիւն կայ մի այդպիսի հիշմունտի միտքը
 բազմաթիւ տեսնել, աչքի առաջ ունենալ
 կիպրոս կղզու անտական և ազդարարական
 սրբանները, այդ թիովում եմ մի այլ լիզթա
 ցութեան և յարմար մի առիթի: Այսօր մի համա
 առ տեղեկութիւն միայն կը տամ «Մշակի»
 ընթերցողներին այդտեղ տարազիւ եղած մի
 եղբայրակիցների փնտիսն տալին:

Նախ մի քանի խոսք լուծեմ կիսարոսի հայեր մասին: Կիսարոսի հայերը որոնք համարեա աբղղչապէս ապրում են Կիսարոս Նիկիասա կա Ղեկեղանա մայրաքաղաքում, թիւով 25—28 բնակչութիւն են կազմում. բոլորն էլ իրար բարեկամ են կամ խնամախան կապերով կապեալ են և բոլոր համարեա սրբշունեաներ: Համեմատած տեղալից յոյս ու թիւիք բնակիչների հետ,—բարեկցելի են և հարուստ: Ապրում են իրանց համար աբղղջովին թափալած աւօրեայ կիներով մէջ. և մի քանի անգամ անգամ անգամ այս օրս

քերից նա աւելացրեց 26 դպրոց, իսկ առաջինից 1898 թւի նախահաշւի մէջ մտցրեց զարմեալ չորս դպրոցի ծախք և ոչ դպրասով աւարտեց ամբողջ գաւառի գլխաւոր հասարակութիւններին դպրոցներ մատակարարելու ծրարելը: Այդ գաւառը առաջինն է, որին ածուկից իրաւորեցին իւր ծրարելը, որի մասին առանձին տարիները փաստում են և քարոզում: Առնաստանի լաւագոյն դրոշները և հասարակական գործոյնները:

Կառավարչական շրջաններում, ինչպէս
յայտնի է, սկզբունքով համակրութեամբ
էին փորձարկում դէպի սկզբնական կրթու-
թեան հասցը եւ նոյն լոկ ընտելութեան է
ենթարկուում պարտադիր ուսում մտցնե-
լու ծրագիրը, բայց զժուարանում են ան-
միջնապէս ձեռնարկել նրա իրագործման,
աչքի առաջ ունենալով այն ահազին ծախ-
քերը, որ կը պահանջվէին այդ մեծ դրծի
համար եւ զանազան տեղական անյարմա-
րութիւններ: Այդ կողմից մեծ օգնութիւն
կարող են հասցնել կառավարութեան եւ
նպաստել մեծ ծրագրի իրագործման՝ այն-
պիսի փորձեր, որոնցից առաջինն է Մօսկ-
այի գաւառական ղէմաստի փորձը: Թող

կղզուց զէպի հետեան, զէպի իրանց հայրենիքը ստեղծելու. որ և է գաղափարական տեսակետով։ Ապրում են միայն ապրած լինելու համար, աշխատում են միայն ուտելու, հայցնելու, պահելու, ամուսնանալու համար, մի խօսքով ունեն ամեն ինչ, ինչ հարկաւոր է արտադրով մարդ երեսունին համար խօսում են թ իւրքի բէն, ապրում են թիւքը—էրօպացու, կենցաղով հայկական—ոչինչ։ Միայն եկեղեցին և քահանայն կարող են վկայ լինել նրանց հայտնիւման։ Միմիկարականը քանի մի տարակց զգոյցն է, որի մէջ ուսանում են 40-ի չափ երեխաներ։ Եթէ զգոյցի վրա հասնելու լինէր լայն մարտի, նա ոչինչ է բառի լրեւն նշանակութեամբ, լայց տեղական պայմանների մէջ չգտն մեծ բան է, և յիշում միմիկարականն։ Մտնում էք մէկի տուն, ծեղիկ կահաւորութիւն քաղաքականի ընդունելութիւն, թիւքըքերէն խօսք,—կարծէք մարդու գլխին ստոր ջուր են տնում։ Տան մեծը—հասակաւորը, նրա կինը, ծեղ չեն հասկանում։ Գաղափրցի տուն է զպիւր երեխան հայերէն գրքերը ձեռքին, ծեղ հետ հայերէն խօսողը նա է։ Նա ձեռ և իր հօր միջոցով թարգմանն է—որչափ զարմանալի, նոյնչափ միմիկարական երեւոյթ, նա սքանչելիւմ է իր հայերէնով հասակաւորների—ծնողների մօտ։ Հասակերից դատ գոյրցուում որ և է օգուտ քաղաքական կարող են երեխաները, որովհետեւ դատաւորութիւնը կատարվում է բոլորովին խաղիքական ձեռով։ Իսկ երեսուցեքին վանքի մի տիկնայուց պղծակի չնոր էլի չառ է։ Աւտոյցի մասին է փոսքը։

Տարածուի հայերու, որոնք սկզբում թեւ 1500

աւերանան մի բանի այդ տեսակ փորձեր
Ռուսաստանի գանդազան մասերում և կը
տեսնէք, որ հարցը կը ստանայ աւելի
գործնական կերպարանը, դուրսդռնելի ձե
և պարտաւոր դործադրութեան համար:

Այն երկիրներէն, ուր հասարակական
կեանքի երեւոյթները անգարաբ ուսումնա-
սիրում են և առաջ եկած փոփոխութիւն-
ները արձանագրւում, այնտեղ ապացուց-
ված է, որ սկզբնական դպրոցներն բազմա-
կողմ կարճ միջոցում բարձրացրել է ժողո-
րդական մասնային թէ հասարակական մը-
տածողութիւնը և մտաւոր զարգացումը,
և թէ նրա անտեսական դրութիւնը: Հիմն-
վելով այդ ճշմարտութեան վրա, նմում է
նորից ցանկալ, որ սկզբնական դպրոցներին
շտապեցնել, նոյն իսկ պարտաւոր ուս-
ման հարցը իրագործվի մեր երկրում: Ան-
գրկովիտուտեա, ուր մասնային աղիտութիւ-
նը, որ ծայրահեղութեան է հասն մանա-
ւանդ մահմադական ազգաբնակչութեան մէջ
առաջ է բերում անբուժելի չարիքներ աւ-
բողք երկրի համար:

ԹԷՕԴՕՐ ՄՕՄՁԷՆ

Գերմանացի հռչակագրի պատմության, լեզուա-
գետ և իրավաբան Թեոդոր Մամբլեն, որի ութ
առնամասկող տմայկից նշույթների 18-ին (ծր-
վել է 1817 թ.), իր անխնայ գործունեությունը
մտցրել է գիտությունն այդ երեք ճիւղերի մե-
ջատ իմացալսելի գիտնէր: Թե ինչպէս է աշխա-
տում Մամբլեն, այդ կարելի է խմանալ նրանից
որ 10 տարի առաջ, երբ տնօրէն էր նստել
իմանաւորմանը, նրա աշխատութիւնների ցու-
ցակը բաղկացած էր 949 համարներից: Բերլին
ակադեմիան, այդ օրը յարգելի գիտնականի
նշույթացայցած իր ուղերձի մէջ ասում էր, թէ նա
կատարել է այնքան բան, որ հաղիւ կարող
հար կատարել գիտնականների մի ամբողջ մ-
բումը: Եւ իրաւ, մի մարդ չէ կարող մանրա-
մասն կերպով գնահատել Մամբլենի ամբող-
գործունեութիւնը: Մասնաւոր չափ գնահատել
էն նրա աշխատութիւնները կապիական հա-
թիւներին և յատկապէս հին Հռոմ մասին
Մամբլենի անուրի հռչակողը նրա միմ աշխ-
տութիւնն է՝ «Հռոմի պատմութիւն», բաղկե-
լից է 3 շար համարներից: Այդ գործը, որ իմար

ից առկել էին, այժմ 8—900 հազու. կը լինէին զլիւսադասակէ տիպանման կելիքիայցից և կ'Պարսիկ 5—600-ը ապրում են Դիկիտիայում, իսկ մինչեւ 300-ը Լաուսիայում: Եւթէ միջոց լինին հետեւի, հաւանական է որ ոչ մի մարդ մնար կելիքում, այնչափ որ հաւանաբար է գլուխ պահէ և կ'ը: Ուր ունեցել է ճանապարհածախք, ունէ հետեւի է կամ հազարներ, կամ թէ աւելի և ուր: Երկրորդ, Մարտիլ, Ամբիլիա և այլն: Բոլոր գաղթականների կիսըը անտանի լինալէն ասում են,—հողով են ապրում,—չաստ պարտեց հացն անողը գիտաբարիեանք են դառնում Աշխատանք դառնի անկարելի է: Եւթէ լինի, բոլոր է հաստաբլ բանտորի դարձ կատարելու պարտաւ են—նոյն իսկ 25 հազարէլով: Բաւական առկա, որ հացի համար իսկանութիւն ընդանկը կ'ըստըր եղան, ինչպէս որ զրեցի նախորդ թըր իսկուրութեան մէջ: Գիտար բէ պտտիկարացն թէ գրովի ինքը որչափ ծանր է, որ հազարներ ամենախալապատակ բանութիւնները կըրուց տոյ, հաւատի համար ամեն տեսակ զրեմեքի լիթրոված հայը պատակ աղատ երկիր գտալ գալով ստիպված է եղել մասնատարմութիւն ընդգտնել: Իսկ բողոքականութիւն ու կաթոլիկութիւն ընդունելը՝ հացի համար՝ սովորական է:

Լառնապալի մէջ անդլիացիները «Ուրբանոս»
անունով մի պատուապարհ են բաց արել,
կայն դարն ասելի շատ անիկանոց անունը
է ընկէ է տալ, որովհետեւ այնտեղ ապրում են
մին տեղի ու հասակի հայ վրիպապալաներ,
10-150 հոգի։ Կատարած արիւնք մի անդլիացի

մանկավարժ է և ուսուցիչ, վկայում է թէ որքան Մամիկէն փայլուն խելք ունի, որքան նա հրաշալի կերպով կարողանում է պատմել: Բոլոր ազգերի համար այդ գիրքը ամենանարուստ աղբյուրն է՝ հին Հռոմի հետ չափ մտախիղջ ծանօթանալու համար: Հաստ թայտնի է նաև նրա մի իրաւարանական աշխատութիւնը, որ կրում է «Հռոմի պետական իրաւունք» անունը: Եւ ասհանաքակ հնչակարոր գիտականից գործերը այնքան շատ են, որ նայն իսկ թեւ չընթանից ամենանշանաւորեանը շատ երկար կը լինի:

Մամգէլն միայն գլխահական չէ, որ ճանաչուած է իր կարեւորէր: Հենց սկզբից նա քաղաքական և հասարակական գործիչ էր: 1848—1849 թվականներին, երբ Ֆրանսիական յեղափոխութիւնը արձագանք տուեց և Գերմանիայում, Մամգէլն մասնակցում էր քաղաքական ագիտացիային և այդ պատճառով հետապնդեց պրոֆեսորական պաշտօնից: 1873 թվականին նա պրոֆեսորական պատգամաւորներին ժողովոյ անդամ էր և պատկանում էր ազգային—պատմութիւն կուսակցութեան: Մինչև այժմ էլ նա կտրուած չէ աշխարհից, հենց որ ծագում է մի հրատապ հարցի, նա խելոյն մի կողմ է թողնում իր գլխահական աշխատութիւնները և քարճադատում է իր ձայնը: Իբրև մարդ նա ազատաշուք գաղափարների կրօնմահից էր իսկ իբրև գերմանացի—հեղաճաշկաց ազգասէր նոյն իսկ չօվելիստ: Ֆրանս-պրուսական պատերազմի ժամանակ նա բացարձակ պահանջում էր որ Պարիզը մարտիմով չէ: Ֆրանսիայի դէմ՝ նա յայտարարումներ էր գործում շատ խիստ, շատ կրքոտ հայրենասիրութեամբ: Նոյն իսկ նորեկումս, երբ Աւստրիացում գերմանացիներէ և չէ ինքն մէջ սկսեց կատաղել կռիւն ազգային լեզուի իրաւունքները մասին, Մամգէլն մի նամակ գրեց աւստրիական գերմանացիներին և յորդորեց նրանց ոչ մի զինդողութիւն չանել չէխներէն այլ վարել անկիւնայ կռիւ: Մամգէլն ամբարկարծում չօվելիստ է, որ կարծում է թէ միայն կրքոտ գերմանացիներն է առած կուլտուրական քարճապալուն միասին միւս ազգերի մէջ:

Բաղյոյ քաղաքական գործունեութիւնը, ի հարկէ, չէ կարող նսեմեացնել տաղանդաւոր զինուորական հակապայման հռչակը: Այդ ամենից լատեցոյ տուեց Փրանսիական նշանաւոր զինականներին մէջը, զատուած Բուսնէի, որ, մոռանալով Մօմբէնի ատելութիւնը դէպի Ֆրանսիան, հետեւեալ տողերը տպագրեց Բերլինի «Nation» քաղաքական թերթին՝

է, որի մէջ կանայք ոչինչ չը կայ. այդ որբան
ցը փոխանակ իր նաւատակին ծառայելու, աւե
տիկնոյց քմահաճոյքներին է ծառայում: Շատ
էր ճանճարացած՝ ուզում էն հեռանալ. կամովին
ուսացողներին էի տիկինը էջ թողնում, որովհե
ն իր շահին այդ վնաս է. չէ որ պակաս դրամ է
ստանայ ընկերութիւնից:

Այլ փոքր տարբեր ձևի տակ կայ է Նիկոսի
յում մի որբանոց, որը պահպանւում է Մա
ն, շետերի ու Եղիպտոսի հարուստ հայերի նուէրն
ըրով: Կարծածեանոյց է Այնթապի հայ զաւո
ւանորէն վ. Քիւրքեճեան, որ ե կառավարում
այս զաւոյց—որբանոցը: 27 աշակերտներ կա
պանւոյց 6-ը երթեկէ են, մնացեալները զիշերօթի
է Գիշերօթի ինկներէջ հարուստները որոշ վճար
ու տալիս: Սա դեռ. շատ հեռու է զիշերօթի զը
նայ լինելոյց. երկու զատանքներէջ մէկը դեռ
նաւատանքներ չունի, աշակերտները նստում
է պարզ տախտակներէ վրա ե այնպէս պարապ
կատառութիւր հին ձեռք, կարեւն թիւքբան
ուսուցիչները նոր մեկն օգնելի մասին գաղափ
րապաշտ չունեն, զոնէ առ. այժմ տպագորութիւն
այդպէս է:

Ինչպե՞ս կարելի է հասնել նման արդյունքին՝ երբ մենք ունենում ենք ինքնավար իշխանություններ, որոնք ինքնուրույն կարող են իրենց հարմարեցնել իրենց իրավունքներին՝ ընդհանուր հասարակության համար։

վառութիւն և լուսաւորութիւն չը կար քաղաքում, ամբողջ քաղաքը կարծէք չէր էլ խնամում, որ այդ օրը Շահի ծննդեան օրն է. մի հաս խառնութիւն անգամ չէր փախած. միայն, երկուցիսն, դաժանաւորութիւն պատահեց լուսաւորութիւն: Ասում են, որ հողերակաւութիւնը արդիւն է ժողովրդին տննել և այդ պատճառով ժողովուրդը անտես էր առնում: Բայց ահա երբ օր է, որ ամբողջ Թավրիզը լուսաւորութիւն, հրաւառութիւն և ուրախութիւն է անում. բոլոր խառնութիւնը, վաճառականի, հացադործի, մսավաճառի, կոշիկավորի, ամենայեւն արհեստագործի խառնութիւն էլ զարգարած է զարգար, թանգազին կերպաներով, թաշկինակներով և լուսաւորութիւնը գոյնզգոյն լապաններով, մոմերով, հրեւաւոր և ուրախութիւն է արեւում ամեն կողմ. «սաւալաթ», «սաւալաթ», գոռում է ընտրաւոր ժողովուրդը: «Ինչպէս, Էրանի, չը գիտես, մօվձուզ, մօվձուզ է պատահել (հրաշք):» Բանից դուրս եկաւ, որ խրատան կամ Մէշէդ քաղաքի հողերակաւութիւնը հեռագրել է Պարսկաստանի միւս քաղաքների հողերակաւութիւն հետեւալը. «Աւաղիք տուէր ժողովրդին, խնամ լիզայի (այն խնամն է), որի գերեզմանը դանդաղ է Մէշէդ քաղաքում և նրան համարող ուխտաւորը դառնում է մէշաղի» գերեզմանի վրա այսօր, նոյեմբերի 15-ին, մեծ հրաշք պատահեց. մի անձն, որ 15 տարեկան էր և մի կողմէ և մի ուրիշ անձն, որ անգամաւոր էր եկան համարելու խնամի գերեզմանը և համարեցին թէ, իսկայն կայրը մեր աչքի առաջ, սկսեց տեսնել և անդամաւոր՝ մանգալ: Եւ ահա ամբողջ Պարսկաստանը, Պարսից ծովից սկսած մինչև Արաքսը, ամբողջ 3 օր և զինչը ուրախութիւն է անում, բան ու գործը թողած լուսաւորութիւն, հրաւառութիւն է կատարում այդ մօվձուզի համար: Իրանը, բարձրաստիճան պաշտօնականները, նոյն իսկ Եւրոպայում կրթված միլիտարները մասնակցում են այդ ուրախութիւն և ժողովրդի հետ «սաւալաթ» են գոռում:

Հ. Առաքելյան

ԱՐՄԱՐԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

— Գերմանական լրագրիները հաղորդում են, որ Վերնէր կայսրի գահակալն ահա ընկալաւոր ընդունելու ստան և ընդհանուր լուսնաւոր:

— Վերնէրը համարաբար գերմանական պրոֆեսորներն ևս որոշեցին ցույց տանք որ մասին Վերնէրը հաղորդում են «National Zeitung» լրագրին. «Ապառնի համարաբար բոլոր ֆալսեղանների ինտուսն պրոֆեսորներ վաճառեցին զինել ընկալաւոր մի յայտարարութեամբ, որի մէջ ասում են, թէ վերնէր օրերի պարլամենտական անցքերը յայտնեցին Վերնէրի համարաբար բոլոր շրջանները և վերնէր անկախութեամբ են թէ այժմ տեղի ունեցող անցքերը նպատակ ունեն տնտեսական գերմանական ժողովրդի նշանակութիւնը Աստուծոյ, և թէ իրանը, որպէս գերմանական կրթութեան ներկայացուցիչներ, իրանց պարտաւորութիւնն են համարում բարձրացնել իրանց ձայնը և զգուշացնել ամենայն ընթանալ այդ ճանապարհով, որով չէ կարելի հասնել բոլորի ցանկացած նպատակին, այն է բոլոր ցեղերի ճանապարհը գործունէութեանը կուրտութեան աշխատանքի միջոցով:

— Կ. Պոլսից «Daily News» լրագրին հետադրում են. «Պատասխանը առաջարկեց, որ կրթական վերաբերեալ բոլոր հարցերը կարողացան պետութիւնների մեծամասնութեան ցանկութեան համաձայն: Այդ բանի հետ համաձայնեցին Գերմանիան, Աստուծոյ և Ֆրանսիան, բայց Անգլիան և իսպանիան մերժեցին այդ առաջարկութիւնը, յայտարարելով, թէ իրանց զօրքերը առկա չառ կարողանան կարող և հանգստութիւնը վերականգնելու համար կրթութեամբ, քան թէ ուրիշ պետութիւնների զօրքերը և այդ պատճառով իրանք առկա չեն իսպանացիներ ունեն կրթական հարցում և իրանց ազդեցութիւնը պէտք է տեղի գերակշռող լինի:

— «Daily News» լրագրի Հոսմի թղթակցը հետեւալ անգիտութիւն է հաղորդում. «Կ. Պոլսի օտար պետութիւնների գեղատեսիլը մտադրութիւն ունեն բանակցութեանը սկսել չորս միլիոն ֆրանկ փոխառութեան մասին, որ պէտք է երաշխաւորվի կրթական մարտանքի եկամուտներով: Այդ փոխառութեան նպատակն է ստալ նախնայապէս անհրաժեշտ դասանքի վարչութեան դասաւանդ ճիւղերը կազմակերպելու համար:

— «Nord» լրագրին ասում է, թէ Բալկանեան թերակղզուց երկուգլխի անգիտութիւններ են առաջարկում: Սերբիական հող կառավարութիւնը, որը նախկին Սլոնին թագաւորի գործիք է համարվում, չը բախակաւորութիւնը կազմակերպութեամբ, սահմանադրութիւն է ուղարկում դասաւանդ զօրքի անձնատուրութիւններ, որոնք արդէն մի քանի արեւմտեան ընդհանուր ասպայազրին անբերել և բոլորներին մէջ և մարքերի մեծ յուլմանը Մակեդոնիայում: Մեծ պետութիւնները

հաւանութիւն, անտարբերութեամբ չեն վերաբերվի նախկին թագաւորի ազդեցութեան:

ԻՍԼԱՄ ԼՈՒՐԵՐ

Կազմածը մի արդիւն է զարմել անգլիական ժողովրդի համար: Նրա հիւսնագրութեան մասին տպւած լուրերից յետոյ, երբ նա դուրս եկաւ, ժողովրդի ուրախութեան չափ չը կար: Նոյեմբերի 23-ին Կազմածը, իր կնոջ և աղջկայ հետ, անցան Լոնդոն, որպէս զի ուղեւորներն կանն հիւսնագրութեան լուրը ընդգրկել ժամ: Առաջուց մեծ ծերունին խնդրել էր որ նրա ճանապարհորդութիւնը լինի բոլորովին մասնաւոր, սակայն ամեն տեղ երբ խնայան, որ Կազմածը անցնում է, հասարակութիւնը իր զգացմունքները չը կարողացաւ գտնել: Ամբողջ միջոց լուրում էին բացաւանութիւններ. «Բարի ճանապարհ, Աստուած քեզ պահպան, պարսն»:

ՄՇԱԿԻ ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

ՌՈՒՍԱՅ ԳՈՐԾԱՎԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՊԱՐԻՑ, 24 նոյեմբերի: Պատգամաւորների ժողովը կատարեց հարցում է Մէլինին Կրէթիտի գործի մասին, ինչպէս է հանդուստեղ հասարակական կարծիքը և զօրքը: Մէլին յայտնում է, որ Կրէթիտի ոչինչ գործ չը կայ և չէ կարող լինել: Կայ մի օֆիցեր, որ միջոցաւոր է դատահանութեան մէջ: Հրաման է արձակված քննութիւն սկսել: Այդ որոշումը չէ նախաձեռնում վերջնական մէջոյ: Որովհետեւ գործը դանդաղ է զինուորական դատարանի ձեռքում, այդ պատճառով ոչ իստավորութիւնը ոչ պատգամաւորների ժողովը իրաւունք չունեն այդ գործով զբաղվել: Առ այժմ բոլոր քաղաքացիք պարտաւոր են յարգանքով վերաբերվել արդէն արձակված դատաւանին: Այս խնդիրը զինուորական միլիտար: Բիլիո յայտարարում է, թէ Կրէթիտի գործը չը կայ: Կրէթիտ գտնի ենթակային և դատաւարաւոր: Կրէթիտ յայտարար է: Ինչ վերաբերում է Լաւերդալի գործին, քննութիւն է նշանակված, արդարադատութիւնը իր գործը սկսել է և ոչ չը չէ կարող կատարել վերաբերվել քննութեան անկողմնադատութեանը: Բիլիո ցաւ է յայտնում, որ ինքը անգոր է լաւերդալի գործ, որ ապրում է զլուսաւոր շտաբի հրամանատարի մասին: Նա աղաչում է պատգամաւորների ժողովին՝ օրինել վերջինից այդ գործով աղիտակալին: Վերադառնալով վերջնական վերջնական: Հիւրական գործերին անցնելու եօթ ընտան ասպայազրից, որոնցից ընդունվել Լաւերդալի մասին առաջարկված բանաձեռն:

ՊԵՏԵՐԲՈՐԳ, 25 նոյեմբերի: Բարձրագոյն հրամանով Պարիզի ուսուցչական խորհուրդը Մարշալ Զեյդ արձակվում է իր պաշտօնից, մնալով պետական խորհրդի անդամ:

Կ. ՊՈԼԻՍ, 25 նոյեմբերի: Յօդ-թիւրքական խորհրդակցութեան զաջնայիլը երկի ընդունվել միջնորդների խորհրդի կողմից և ապա առաջարկվել ստիճանին հաստատելու համար: Խորհրդակցութեան զաջնայիլը տնտեսական մասին հարգովից բոլոր վիճակներին:

ԲԵՐԼԻՆ, 25 նոյեմբերի: Քեյսերաւոր Նախագիծ մասին վերադառնալով իրաները սկսվեցին կայսերական կանցլերի բացատրութեամբ, որը արդում էր թէ ճիշդ խողով քաղաքականութիւնն առաջ տանելու համար, ինչպէս Գերմանիան ցանկանում է, գերմանական նախաօրով պէտք է ոյծի ֆալկոր լինի, որը պէտք է բարեկանների և թշնամիների աշխույժ բառաւանդակի էլիւ ունենալ: Սոցիալ-դեմոկրատները նախաձեռնել էին: Պաշտօնադատները, փոքր բացառութեամբ, նախագիծը կողմն էին: Արդարաւորապէս զաջնայիլը առաջուց ամբողջ տարեկանով ձեռքերը կապած մնալու, դէպ էր: Լեհացիների վերաբերմունքը անորոշ է:

ՀՈՒՄ, 25 նոյեմբերի: Միլիտարութիւնը հրաժարական տուեց:

Ս. ՊԵՏԵՐԲՈՐԳԻ ԲՈՐՈՍ

Նոյեմբերի 25-ին	
Լոնդոնի վրա 10 ֆունտ արծէ .	93 ր. 55 կ.
Բեռլինի վրա 100 մարկ .	45 > 75 >
Պարիզի վրա 100 ֆրանկ .	> > >
Ռուսի .	> > >
Մարսայի կուպոններ .	149 > >
Բորսայի գիւլտ .	5 > 6 1/2 >
4% պետական ընտան .	99 3/8 >
5% պետական ընտան .	295 >
5% պետական ընտան .	254 3/4 >
5% պետական ընտան .	212 >
5% պետական ընտան .	> > >
4% ներքին փոխառութեան .	98 3/8 >
4 1/2% պետական ընտան .	100 3/8 >
Այն կայ. պետ. բանկի խաղաղ .	> > >
4 1/2% վկայաւ. գիւլ. հող. բանկի .	101 >

Փոխ. կրեդիտ. ընտան .	> > >
Պետական քաղաքացի կրեդիտ .	> > >
Ընդհանրական օրկուրայիներ .	101 >
Մոսկույի քաղաք. օրկուրայիներ .	101 >
Օրկուրայի .	100 1/4 >
Թիֆլիսի .	99 >
Թիֆլիսի կայ. բանկի 6 3/4 .	102 1/4 >
5 9/10 .	99 3/4 >
Քուրսայի 6 9/10 .	102 >
5 9/10 .	99 1/2 >

Խաղաղի՝ ԱՆԷՔՍԱՆԻ ԲԱՆԿԱՅ
Հրաւարակի՝ ԱՆԷՔՍԱՆ ԱՐԴՈՐՆԵՐ

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

«Մշակի» սյուրկայ համարի հետ տարածվում է քաղաքի և դատական բաժնաւորներին՝ «T. P. A. P. M.» ընկերութեան յայտարարութիւնը՝ կրկնապատկերի մասին: (1—1)

ԼՈՅՍ ՏԵՍԻՆ Մ. ՉՄԵԿԵԱՆԻ

ՃՈՅՏ, ՊԱՏԻ ԵՒ ՊԱՏԿԵՐԱԶՐԳ
1898 Թ. ՕՐԱՅՈՅՅՆԵՐԸ

Գանկացողները՝ աշխատանք յայտնելու են, որպէս զի պատկերները ժամանակին կատարվեն: Հասցէ՝ Թիֆլիս, Մաքար Չմէլիան (№ 139—5.) 1—13

ԲԺԻՇԿ ԳԵՐՅՅԵԼԴ

Որը սովորել է իր մասնագիտութիւնը Վիէննայի համալսարանում, ընդունում է հիւանդներին, կուճոնի, ՍԵՆՈՒԱՆ, ԱՆԷՔՍԱՆ և ՎԵՆԵՐԱՎԱՆ (սիֆիլիս). ամեն օր 9—11 ժ. առտուտան, և 5—8 ժամը երեկոյան: Հասցէ՝ Կուրսայի, Մաքար Չմէլիան փողոց, № 5: (№ 121) 8—10

ԱՆԱՆՈՒՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ՋԻԱԲԱՐՇ ԵՐԿԱԹՈՒՂՈՒ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆԸ

Թիֆլիսում, արժանի յայտարարում է ի գիտութիւն Թիֆլիսի յարգելի հասարակութեան, որ ԿԵԿՏԵՐԵՐԻ 1-ից Թիֆլիսի ձիարաշ կրթական, կառքերը կը կանգնեն միայն այն կէտերում, որոնք ընդունված են քաղաքային տարակալի կողմից և նշանակված սիւներով Օ. Դ. Դ. մակաւորութեամբ:

Սակայն տալարութեան տննելով այն հանգամանքը, որ կը հարկաւորվի դեռ մի յայտնի ժամանակ, մինչև հասարակութիւնը կրնան իրանց անցնել զգուշանալով այն ամեն թիւրիմացութիւններից, որ կարող են տեղի ունենալ վերաբերում վարչութիւնը կարողացել է, որ ձիարաշ կրթական, կառքերը ժամանակաւ առաջին և առաջին նման, միայն անցնելու ընդունված համար:

(№ 139) 1—2

ԹԻՖԼԻՍԻ ԲԱՂԱԲԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆԸ

Կայտարարում է, որ նրա առեւտրում, ցերեկայ 12 ժամին, այս նոյեմբերի 27-ին, նշանակված է առեւոր, նիւթեր մատակարարելու և աշխատանքներ կատարելու քաղաքային տուն շինելու համար նախկին Դիտիլի քարվանսարայի տեղի վրա, Թիֆլիսի 6-րդ քաղաքականութեամբ, Բանիայի փողոցի վրա, 22,364 ր. 64 կ. գումարի: Ամբողջ մասնակցել ցանկացողները կարող են պայմանները և նկարները տեսնել վարչութեան շինարարական բաժնում, ամեն լի օրերը, ցերեկայ 9-ից մինչև 1 ժամը: (13, 15, 20, 27) 4—4

BATEAUX A VAPEUR FRANÇAIS N. PAQUET ET C^{ie}

ՖԱՐԱՄԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳԱՅՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Ն. ՊԱԿԵ ԵՒ ԸՆԿ.

Կանոնաւոր և ուղղակի նաւաւացութիւն ԽԱՐԱՅԻՆ ԲԱՐՈՒՄ, չորեքշաբթի օրերը, երկու շաբաթ մի անգամ, սկսած յունվարի 25/6-ի չորեքշաբթից:

Եւ հալաւակի՝ Բաթումից Մարսը, մանկով Տրապիզոն, Սամսուն և Պոլս: Մեկնում է Բաթումից՝ չորեքշաբթի, 10/22 դեկտեմբերի ՍԱՐԱՍԻ չորեքշաբթի, նաւապետ ԳԱՐԻՍԻ: Եւ, այդպէս շաբաթականաբար, երկու շաբաթ մի անգամ, չորեքշաբթի օրերը, ժամը 4-ին ձայնից լսող: Բաթումից Պարսից ուղղակի չորեքշաբթի օրերը, ժամը 4-ին ձայնից լսող: Կատարում են սովորականից պակաս գնելով:

Ապրիլից մինչև հոկտեմբերի մասին հարկաւոր անգիտութիւնների տաւալու համար թող բարեհաճին զմեռ ընկերութեան գործակալներին:

ԲԱՐՈՒՄԻՍԻՍ—պ. Վիկտոր ԳԱՐԻՍԻ, Նարբէթիայ: ԹԻՖԼԻՍԻՍ—պ. Օ. Գ. Բարեկեղաւանեան, Սիւնի փող. նախկին Ալեքսան. քարվանսար: ԲԱՐՈՒՄ—պ. Ս. Կիլիարեան, Կոլարեանի խաղաղ: ՆՈՎՈՐՈՍԻՍԿԱ—պ. Միլիտար Զերչենովսկի:

(№ 76) 17—20

ԹԻՖԼԻՍԻ ԲԱՂԱԲԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆԸ

Կայտարարում է, որ իր Առեւտրում, ցերեկայ 12 ժամին, նոյեմբերի 28-ին, առեւոր է նշանակված՝ կապալով տալու կեղտատար խողովակի կառուցումը Ալեքսիսիան պէթուլով: Սոցաւալապ փողոցից 38 սամէն տարածութեամբ, 850 ր. գումարի: Սակարկութիւն անել ցանկացողները կարող են տեսնել պայմանագրերը վարչութեան շինարարական բաժնում, ամեն լի օր ցերեկայ 9 ժամից մինչև 1 ժամը: (№ 137) 3—3

ԱԼԻԻՐԱՂԱՅՆԵՐ

Պատրաստում է, ինչպէս մասնագիտութիւն, ԻՆՏԵՆՏԻՆԵՐ

ԵԱՐԱԼՕՎԻ ԵՒ ԵԼԻԽԱՆՕՎԻ

Գործարար, Թիֆլիսում, Ալեքսանդրեան փողոց, սեփական տուն:

(№ 102)

30—0